

31 ta' Jannar

SAN ĠWANN BOSCO, Saċerdot

Salmodija tal-ġimgħa li jmiss ...

IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA

V/. Mulej, iftaħli xufftejja.

R/. U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

Salm 94 (95)

Ant. Kristu huwa r-Ragħaj il-kbir: ejjew nadurawh.

Ejjew, ħa nfahħru bl-hena l-Mulej,
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,
ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

Ant. Kristu huwa r-Ragħaj il-kbir: ejjew nadurawh.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,
sultan kbir fuq l-allat kollha.
F'idejh huma qigħan l-art,
tiegħu huma qċaċet l-għoljiet.
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

Ant. Kristu huwa r-Ragħaj il-kbir: ejjew nadurawh.

Ejjew inqimuh u ninxteħtu quddiemu,
għarkubbtejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!
Għaliex hu Alla tagħna,
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

Ant. Kristu huwa r-Ragħaj il-kbir: ejjew nadurawh.

M'hux li kontu illum tisingħu leħnu!
"La twebbsux qalbkom bħal f'Meriba,
bħal dakinhar f'Massa, fid-deżert,
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,
għalkemm raw dak li jien għamilt.

Ant. Kristu huwa r-Ragħaj il-kbir: ejjew nadurawh.

Għal erbgħin sena domt nistmellu dan in-nisel;
u jien għedt: 'Qalbu mħassra dan il-poplu,
u triqati ma jagħrfux.'
Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:
Ma jidħlux fil-mistrieħ tiegħi!"

Ant. Kristu huwa r-Ragħaj il-kbir: ejjew nadurawh.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. Kristu huwa r-Ragħaj il-kbir: ejjew nadurawh.

UFFIĊĊJU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

INNU

Kristu, l-ewlieni u l-kbir fost ir-rġhajja,
quddiemek jiġi l-poplu tal-wirt tiegħek,
ħa jrodd foħrija xierqa lil ragħaj tajjeb
fil-festa tiegħu.

Int ħtart lil dan il-qaddej kbir b' ministru,
lilu tajt sehem fis-sacerdozju tiegħek,
u bgħattu jaqdi l-poplu, mexxej tajjeb,
fidil u għaqli.

Tassew mexxej u mudell kbir tal-merħla!
Kien dawl għall-għomja, farag għall-imsejkna,
missier ħanin li għal uliedu kollha
sar kollox f'kollox.

Kristu, li jagħti l-ħlas mistħoqq fis-sema
lill-ħbieb li jaqduk tajjeb, żomm 'il qalbna
fit-triq ta' dan l-imgħallem, sakemm fl-aħħar
nissieħbu miegħu.

Tifħir u glorja lill-Missier għal dejjem,
u lilek, Sultan twajjeb, Feddej tagħna;
ikun imsebbah kullimkien bla heda
l-Ispirtu s-Santu. Ammen.

Salmodija tal-gimgha li jmiss ...

LEZZJONI II

Qari mill-Ittri ta' San Ġwann Bosco, saċerdot

Dejjem ħabrikt minn qalbi

Qabel xejn, jekk irridu nidhru kollna hrara li t-tfal tagħna jkunu tassew hienja u nħajruhom jaqdu dmiriethom tajjeb, jenħtieg li qatt ma tneħhu minn quddiem għajnejkom li intom qegħdin minflok il-ġenituri ta' dawn iż-żgħażaġh għeżiež li għalihom dejjem ħabrikt minn qalbi u tħabbatt u qdejt dmirijeti ta' qassis, u mhux jiena biss imma s-soċjetà Salesjana kollha.

Kemm drabi, uliedi, matul il-ħajja twila tiegħi, fittixt infiehem lili nnifsi fuq din il-verità kbira! Għax aktar ħafif tinkorla milli tistabar, thedded lit-tfal milli tfehemhom; anzi jkolli ngħid li aħna, fin-nuqqas ta' sabar u s-supervja tagħna, insibuha ħaġa aktar komda għalina jekk nikkastigaw lil ta' rashom iebsa milli nikkoreġu u naħmluhom bis-sod u l-ħlewwa.

Jiena nixtieqkom tiftakru fl-imħabba ta' San Pawl, dik l-imħabba li kien juri ma' l-insara l-godda, u li sikwit kienet tqabbiżlu d-dmugh minn għajnejh u ġgagħlu jitlobhom bil-ħniena meta kien jarahom xi ftit tqal biex joqogħdu għal li jgħidilhom jew biex iwiegħbu għall-imħabba tiegħu.

Araw li ħadd ma jgħid bikom li intom malajr jitlgħalkom u tinkurlaw. Ifthu għajnejkom għax xejn m'hi ħaġa ħafifa biex, aħna u nikkoreġu, inżommu ruħna b'dik il-perseveranza hekk meħtieġa biex ħadd ma jista' jaqagħlu f'rasu li b'hekk inkunu rridu nuru s-setgħa tagħna jew inxerrdu l-għadab tagħna fuq it-tfal.

Ma nistgħux ma nħaddmux xi setgħa fuqhom, imma ejjew inħarsu lejhom bħala wliedna, u nkunu fosthom qisna l-qaddejja tagħhom, bħal Ġesù, li ġie mhux biex jikkmanda imma biex jobdi; l-istess ħjiel ta' setgħa jmissu jgagħalna nistħu; is-setgħa tagħna fuq it-tfal ma nħaddmuhiex jekk mhux biex naqduhom aħjar.

Hekk kien jagħmel Ġesù ma' l-Appostli; kienu nies ma jafu xejn, bla tagħlim, anzi ftit kienu fidili, u hu kien jistabar bihom; u l-istess mal-midinbin, kien iġib ruħu magħhom b'tjieba kbira qishom ħbieb midħla tiegħu, hekk li xi wħud kienu jistagħgħbu bih, oħrajn jiskandalizzaw ruħhom, filwaqt li oħrajn kienu jimtlew bit-tama li jaqilgħu l-maħfra mingħand Alla. Kien għalhekk li hu riedna nkunu ta' qalb ħelwa u umli.

Huma wliedna, u għalhekk, meta nrażżnuhom jekk jonqsu, inreggħu lura l-korla kollha tagħna, jew għallinqas inberrduha tant li nkunu qisna warrabnieha għalkollox.

Ma nkunux nies bi spirtu mħawwad, b'ħars ta' tmaqdir f'għajnejna, bi kliem iniggež f'fommna, imma nkunu nies li jħennu illum u jittamaw għall-quddiem, kif

jixraq jagħmlu dawk li huma tassew missirijiet, kollhom heġġa biex jikkoreġu u jmexxu lil uliedhom tassew għall-aħjar.

U fiċ-ċirkustanzi l-aktar tqal, iżjed jaqbel li nitolbu lil Alla bil-ħniena u bl-umiltà, milli ninfexxu f'ħafna tpaċċi li mhux biss irieġhex lil min jisimgħu imma ma jkun ta' ebda fejda għal min hu ħati.

RESPONSORJU **Mk 10:13-14; Mt 18:5**

R/. Ġiebu quddiem Ġesù xi tfal ċkejknin biex imisshom, iżda d-dixxipli tiegħu qabdu jgħajtu magħhom. Ġesù, meta ra hekk, qalilhom: Ħalluhom it-tfal iż-żgħar jiġu għandi; iżzommuhomx, għax ta' min hu bħalhom hija s-saltna ta' Alla.

V/. Kull min jilqa' tfajjel bħal dan minhabba f'ismi, ikun jilqa' jilqa' lili. * Ħalluhom it-tfal iż-żgħar jiġu għandi; iżzommuhomx, għax ta' min hu bħalhom hija s-saltna ta' Alla.

TALBA

O Alla, int għażilt lis-saċerdot San Ġwann Bosco biex ikun missier u mgħallem taż-żgħażaġh; imla lilna wkoll bl-istess heġġa ta' mħabba, biex infittxu l-erwieh u naqdu lilek biss. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Inxandru r-rebħ u l-gieħ ta' bniedem t' Alla,
li kien mexxej imfahħar, missier għaqli,
qaddej fidil, li Sidu mlieh bil-hena
fis-saltna tiegħu.

Bħala mexxej u mgħallem, quddiem l-aħwa
ta xhieda sħiħa w wera l-ħajja mseddqa,
u fittex bla mistrieħ bi mgibtu safja
joghħob lil Alla.

Nersqu bit-tama w nitolbuh li fuqna
tinżel il-maħfra w kull għajnuna f' waqtha;
u bit-talb tiegħu jerfa' lejn is-sema
xewqatna kollha.

Lil Alla waħdu s-setgħa, l-gieħ u s-saltna,
għax tiegħu l-glorja fis-smewwiet għal dejjem;
hu jmexxi d-dinja kollha w sħiħa jżommha
bil-liġi tiegħu. Ammen.

Salmodija tal-gimgha li jmiss ...

LEZZJONI QASIRA

Lhud 13:7-9a

Ftakru f'dawk li jmexxukom, dawk li wasslulkom il-kelma ta' Alla; aħsbu fuq it-tmiem ta' ħajjithom, imxu fuq l-eżempju tal-fidi tagħhom. Ġesù Kristu hu dak li kien, fl-imghoddi, issa u għal dejjem. Thallux li tingibdu 'l barra mit-triq b'tagħlim xorta oħra u barrani.

RESPONSORJU QASIR

R. Fuqek, Ġerusalemm, * Qegħidt l-għassiesa. Fuqek.

V. Lejl u nhar ma jiqfux ixandru isem il-Mulej. * Qegħidt l-għassiesa. Glorja. Fuqek.

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Mhux intom tkunu li titkellmu, imma l-Ispirtu ta' Missierkom li jitkellem fikom.

Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, *
għaliex gie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni *
f' dar David, qaddej tiegħu,
bħalma kien wiegħed fl-imghoddi *
b' fomm il-profeti qaddisin tiegħu,
biex isalvana mill-għedewwa tagħna *
u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.
B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, *
u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,
fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, *
li jagħtina
li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, *
naqduh bla biża'
tul ħajjitna kollha, *
bil-gustizzja u l-qdusija quddiemu.
U inti, tfajjel, tissejjah profeta ta' l-Għoli; *
għax tmur qabel il-Mulej biex tħejjilu triqatu,
biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, *
bil-maħfra ta' dnubiethom,
ħierga mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, *
li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,
ħa jdawwal lil dawk li jinsabu
fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, *
ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu,
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Mhux intom tkunu li titkellmu, imma l-Ispirtu ta' Missierkom li jitkellem fikom.

PREĊI

Kristu hu r-ragħaj it-tajieb li ta ħajtu għan-nagħaġ tiegħu. Inroddulek ħajr, u fiċ-ċokon tagħna nitolbuh u ngħidulu:

Irgħa l-poplu tiegħek, Mulej.

Kristu, int għoġbok tqiegħed fil-Knisja tiegħek rgħajja qaddisin bħal eżempju tat-tjieba u l-imħabba tiegħek:

- ibqa' uri l-ħniena tiegħek magħna b'rgħajja bħalhom.

Int għadek taqdi l-uffiċċju ta' ragħaj spiritwali permezz ta' dawk li tqiegħed f'ismek fuq il-merħla tiegħek:

- zommna dejjem fit-triq it-tajba taħt il-ħarsien tal-mexxejja tagħna.

Bil-qaddisin tiegħek, li f'idejhom tafda l-popli, turina lilek innifsek bħala t-tabib tar-ruħ u tal-ġisem:

- kompli fina bla heda l-ministeru tal-ħajja u l-qdusija.

Int tipprovdi bnedmin qaddisa biex jirgħu l-merħla tiegħek bl-għaqal u bl-imħabba;

- xerred id-doni tiegħek fuq ir-rgħajja spiritwali tagħna f'dawn il-gzejjer biex jagħharfu jqaddisuna.

Missierna

Talba

O Alla, int għażilt lis-saċerdot San Ġwann Bosco biex ikun missier u mgħallem taż-żgħażaġh; imla lilna wkoll bl-istess heġġa ta' mħabba, biex infittxu l-erwieħ u naqdu lilek biss. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

Ammen.

L-GHASAR

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Bniedem sewwa, mudell jiddi
ta' virtù ninsgulek innu;
bih nixtiequ nfahħru lilek
u l-għemejjel kbar ta' Alla.

Il-Qassis il-kbir ta ħajtu
biex ħbieb t'Alla nerġgħu nsiru:
bil-patt ġdid li għamel magħna,
radd is-sliem lill-poplu mifdi.

Inti minnu nħtart ministru
biex tissokta l-ħidma tiegħu,
tagħti glorja lil Missieru
u ssalvalu l-ġemgħa tiegħu.

Sieħbek miegħu fil-missjoni,
qaddes ħajtek, dawwal kelmtek;
u b'hekk sirt għall-poplu tiegħu
saċerdot u vittma w mgħallem.

Mis-smewwiet, fejn int tithenna,
La tinsiex il-Knisja mqaddsa;
thalli qatt li n-nghaġ ta' Kristu
tkun tonqoshom mergħa tajba.

Sebħ li-Trinità qaddisa,
li, fit-tjieba kbira tagħha,
issa tatek il-ħlas xieraq
ta' qaddej fidil u tajjeb. Ammen.

Salmodija tal-ġimgħa li jmiss ...

LEZZJONI QASIRA

1 Piet 5:1-4

Nitlob lill-presbiteri li hemm fostkom, bħala presbiteru jien ukoll u xhud tat-tbatijiet ta' Kristu, u bħala wiehed li għandu sehem mis-sebħ li għad irid jidher: irgħu l-merħla ta' Alla li hi f'idejkom. Ħudu ħsiebha, mhux bilfors, imma bil-qalb, kif irid Alla; mhux għall-qligħ baxx, iżda mheggin mill-imħabba; mhux bħallikieku taħkmu bil-qawwa fuq dawk li ġew mogħtijin f'idejkom, imma billi tkunu eżempju għall-merħla. Mbagħad, meta jidher ir-Ragħaj il-Kbir, tiksbu l-kuruna tas-sebħ, magħmula minn ward li qatt ma jidbiel.

RESPONSORJU QASIR

R/. Dan hu l-ħabib ta' ħutu, u jitlob ħafna għall-poplu. * Hallelujah, hallelujah. Dan.

V/. Huwa ta ħajtu għal ħutu. * Hallelujah, hallelujah. Glorja. Dan.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Dan hu amministratur fidil u għaqli, li s-Sid qiegħdu fuq in-nies tad-dar, biex jagħtihom l-ikel f'waqtu.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, *

u l-ispirtu tiegħi jifraħ f'Alla s-Salvatur tiegħi,
għax hu xeħet għajnejh

fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. *

Iva, minn issa 'l quddiem

kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; *

qaddis hu l-isem tiegħu.

Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien *

fuq dawk li jibzġu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, *

xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.

Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, *

u għolla ċ-ċkejknin.

Mela b'kull gid lil min hu bil-ġuħ, *

u l-għonja bagħathom 'il barra b'xejn.

Ha hsieb Izrael, qaddej tiegħu, *
ghax ftakar fil-ħniena tiegħu
- bħalma wiegħed lil missirijietna - *
b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.
Glorja.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Dan hu amministratur fidil u għaqli, li s-Sid qiegħdu fuq in-nies tad-dar,
biex jagħtihom l-ikel f'waqtu.

PREĊI

Kristu hu l-Qassis il-Kbir, imqieghed għall-bnedmin f'dak kollu li għandu
x'jaqsam ma' Alla. Nagħtuh tifhir xieraq, u bl-umiltà kollha nitolbuh u ngħidulu:

Salva lill-poplu tiegħek, Mulej.

Int xerridt dawl ta' l-għageb fuq il-Knisja tiegħek permezz ta' mexxejja kbar u
qaddisa:

- ferraħ dejjem u sebbaħ bl-istess dawl lill-poplu nistrani.

Int ħfirt id-dnubiet tal-poplu tiegħek kull meta r-rgħajja qaddisa talbuk bħal Mosè:

- bit-talb tagħhom ibqa' saffi u qaddes il-Knisja tiegħek.

Int ikkonsagrajt għalik il-qaddisin tiegħek minn fost l-ahwa u bghatt fuqhom l-
Ispirtu tiegħek:

- agħti l-milja ta' l-Ispirtu s-Santu lill-mexxejja kollha tal-poplu tiegħek.

Inti nnifsek għogbok tkun is-sehem u l-wirt tar-rgħajja qaddisa tiegħek:

- thallix li xi hadd minna l-mifdija b'demmek jibqa' mingħajrek.

Bir-rgħajja tal-Knisja inti tagħti l-ħajja ta' dejjem lin-nagħag tiegħek, biex hadd ma
jahtafhomlok minn idejk:

- salva lil ħutna l-mejtin li għalihom tajt ħajtek.

Missierna

Talba

O Alla, int għażilt lis-sacerdot San Ġwann Bosco biex ikun missier u
mgħallem taż-żgħażaġh; imla lilna wkoll bl-istess heġġa ta' mħabba, biex infittxu
l-erwieh u naqdu lilek biss. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan
flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.
Ammen.